



Lista de recuperación

Incendio del complejo de la Montaña Echo y Evento de viento línea-recta

¿Se ha conectado o ha completado estos pasos de recuperación?

Lista de recuperación (www.co.lincoln.or.us/echomountainfire)	Proprietario	Inquilino
Lista de contactos de actualizaciones de recuperación del condado: <ul style="list-style-type: none"> Utilice este enlace de la encuesta para proporcionar su información de contacto directo para futuras actualizaciones del Equipo de Recuperación del Condado https://tinyurl.com/y5rem5al 	✓	✓
Vivienda - Asistencia a corto plazo (próximos 30 a 60 días): <ul style="list-style-type: none"> Comuníquese con la Cruz Roja Estadounidense para obtener asistencia de vivienda temporal Teléfono 800-733-2767 x 4, Centro de Comunidad Lincoln City, 9am-5pm 	✓	✓
Vivienda - Asistencia a largo plazo (más de 60 días o más): <ul style="list-style-type: none"> Comuníquese con el Navegador de recursos del condado para ayudarlo con las necesidades de vivienda. <ul style="list-style-type: none"> Teléfono 8am to 8pm, 541-921-0408, correo electrónico bethanyh@olallacenter.org 	✓	✓
Asistencia alimentaria en caso de desastre (SNAP en caso de desastre): <ul style="list-style-type: none"> Solicite ayuda, llame al 211, envíe un correo electrónico a disaster.snap@dhsosha.state.or.us, o sitioenlinea 	✓	✓
Asistencia financiera a través de FEMA y la Administración de Empresas Pequeñas: <ul style="list-style-type: none"> FEMA - solicite un reclamo inicial, actualice su reclamo o solicite una apelación. Small Business Administration – puede solicitar un préstamo personal o comercial para ayudarlo con sus esfuerzos de recuperación; FEMA puede requerir una aplicación de SBA con su reclamo de FEMA. 	✓	✓
Asesor de impuestos y recaudador de impuestos: <ul style="list-style-type: none"> Llame o envíe un correo electrónico para obtener información sobre la preparación de impuestos a la propiedad 2020-21 debido a daños por incendio y para actualizar su dirección postal: Oficina del Asesor, (541) 265-4102, correo electrónico assessorinfo@co.lincoln.or.us Oficina del Recaudador de Impuestos, (541) 265-4139, correo electrónico taxinfo@co.lincoln.or.us 	✓	
Dirección y limpieza de escombros: <ul style="list-style-type: none"> ¿Planea coordinar usted mismo la limpieza de la propiedad? O ¿Permitir que las agencias estatales / federales lo ayuden? Llene el Formulario de derecho de entrada antes del 23 de octubre. Información aquí: https://www.co.lincoln.or.us/emergencymanagement/page/clean 	✓	
Control de Derrumbe: <ul style="list-style-type: none"> ¿Su propiedad está en riesgo de erosión después de un incendio forestal? erosion post wildfire? https://www.floodsmart.gov/wildfire Evalúe si necesita una póliza para proteger su propiedad con cicatrices de quemaduras; Programa nacional de seguro contra inundaciones: https://www.floodsmart.gov/wildfire 	✓	
Distrito Escolar del Condado de Lincoln - para estudiantes desplazados por eventos de fuego / viento:	✓	✓

<ul style="list-style-type: none"> El Departamento de Educación de Oregon permitirá que los estudiantes desplazados asistan a la escuela y salones, para hacer sus clases en línea. Utilice esta encuesta para informar a LCSD si desea este servicio. https://forms.gle/Xw3RyPVer1RaWDav8 		
Salud de Conducta: <ul style="list-style-type: none"> Lincoln Co. Crisis-866-266-0288 o cita de salud conductual--541-574-5690 Línea directa para casos de desastre (si necesita hablar, pero no es una emergencia) 800-985-5990 	✓	✓
Veteranos: <ul style="list-style-type: none"> ¿Se ha comunicado con la Oficina de Veteranos aquí Veteran's Office para ver si hay recursos de los que pueda beneficiarse? 541-265-0570 	✓	✓
Inquilinos y propietarios: <ul style="list-style-type: none"> Revise los derechos de inquilinos de Oregon aquí https://www.oregonrentersrights.org/ 	✓	✓
Alertas de Lincoln—Lincoln Alerts: www.co.lincoln.or.us/alerts <ul style="list-style-type: none"> Actualice su información de contacto / dirección postal o regístrese para recibir mas comunicaciones de aquí en adelante 	✓	✓

Las inundaciones y los incendios van de la mano.

Los incendios forestales dejan el suelo carbonizado, estéril e incapaz de absorber agua. Esto significa que incluso la lluvia ligera puede convertirse en una inundación repentina o un deslizamiento de lodo. Solo una pulgada de agua de inundación en su hogar puede causar daños de \$25,000.

Pero con el seguro contra inundación, usted tiene la tranquilidad de saber que puede recuperarse más rápidamente. Este ayuda a cubrir el costo de las reparaciones de su hogar y reemplazar sus pertenencias.

La mayoría de las pólizas de seguro para propietarios e inquilinos no cubren daños por inundación y las pólizas de seguro contra inundación no se renuevan automáticamente. **Llame a su agente de seguros hoy y obtenga más Información en FloodSmart.gov/Incendio.**



FEMA





El condado de Lincoln se asocia con el Centro Olalla para ayudar a los sobrevivientes de los incendios forestales de la Montaña Echo

En un esfuerzo para garantizar que todas las personas desplazadas por el Incendio de la Montaña Echo puedan acceder a la ayuda que necesitan, el condado ha contratado al Centro Olalla, una organización local sin fines de lucro que tiene una historia larga de ayudar a los residentes del condado de Lincoln con lo que necesitan.

Navegador de recursos de incendios forestales, Centro Olalla

Mande texto a Bethany 541-921-0408

Wildfire Resource Navigator



Olalla Center

TEXT
Bethany 541-921-0408

Navegador de Recursos de Incendios - Bethany Grace Howe

Disponible por texto, teléfono o correo electrónico cualquiera hora, 8 a.m. a 8 p.m. (Texto preferido, pero no crítico)

- 541-921-0408
- bethanyh@olallacenter.org

Disponible en persona en la Mini-MARC (Salón 410) Mall de Mercado de Lincoln City (Lincoln City Outlets)

- 11 a.m. to 1:30 p.m. Miércoles a Viernes

Disponible para asistencia de cita.



FEMA

Incendio del complejo de la Montaña Echo y
Evento de viento línea-recta

FEMA Centro de Alcance Externo

Lincoln City Outlet Mall

1500 S.E. Devils Lake Road, Salon 100

Lincoln City, Oregon 97367

Lunes –a- Sabado , 8am – to 6pm

- El Centro de Alcance Externo de FEMA ofrece visitas en persona para que los residentes obtengan información sobre su solicitud de FEMA, hagan preguntas sobre las cartas que reciben de FEMA y escaneen sus documentos para que formen parte de su solicitud.
- Los sobrevivientes pueden visitar cualquiera de los Sitios de Alcance Externos para obtener ayuda en persona; sin embargo, no es necesario que visiten un sitio de alcance externo para solicitar o actualizar su solicitud. Pueden solicitar asistencia o actualizar una solicitud de las siguientes maneras:
 - Llame a FEMA gratis a 800-621-3362 (TTY: 800-462-7585). Las líneas telefónicas gratis funcionan de 7 a.m. a las 10 p.m. TPD, siete días a la semana.
 - Visite Asistencia de Desastre aquí DisasterAssistance.gov.
 - Revise la aplicación móvil de FEMA .
 - Aquellos que usan un servicio de retransmisión como un videoteléfono, innocaption o CapTel deben actualizar a FEMA con su número asignado para ese servicio. Deben saber que las llamadas telefónicas de FEMA pueden tener un número no indentificado.

Directamente al frente del Centro de Alcance Externo de FEMA en el Salon 410, encontrará el Mini-MARC (Centro de Recursos de Agencias Múltiples) del Condado Lincoln donde las agencias que apoyan a los sobrevivientes ofrecen servicios: para obtener más información, visite www.co.lincoln.or.us/echomountainfire o al Centro de Llamadas 541-265-0621.



Razones por la cual su solicitud podría determinarse no elegible

Release Date: Sep 23, 2020

Si recibió una carta de FEMA que dice que no es elegible para recibir ayuda, esa no es la última palabra. Una solución rápida, como proporcionar más información, puede cambiar la decisión de FEMA.

Tenga Presente

- FEMA no puede pagar por daños cubiertos por un seguro o beneficios duplicados de otra fuente.
- Las subvenciones de FEMA cubren los costos para devolver su casa a un lugar seguro, sanitario y funcional en el que puede vivir, o ayudar a contribuir a la compra de otra casa, si su casa dañada no es reparable. Los daños áreas no esenciales dentro del hogar, como habitaciones desocupadas, o propiedad no son elegibles bajo los programas de FEMA. Si tiene preguntas sobre el tipo de daño elegible bajo los programas FEMA, puede llamar a la línea de ayuda de FEMA al **800-621-3362** o TTY **800-462-7585**. Aquellos que utilizan 711 o Video Relay Service deben llamar al **800-621-3362**.
- Los daños en su hogar deben haber sido causados por los incendios forestales de Oregón y han ocurrido en su residencia principal en uno de los ocho condados designados para asistencia individual: Clackamas, Douglas, Jackson, Klamath, Lane, Lincoln, Linn o Marion.

Lea su Carta Cuidadosamente

- Asegúrese de leer cuidadosamente su carta de determinación de FEMA porque especifica la razón por la cual no es elegible y recomienda acciones que pueden cambiar la decisión.

Razones Comunes de la Inelegibilidad

- **Usted tiene una póliza de seguros.** Comuníquese con FEMA si su seguro es insuficiente para satisfacer sus necesidades relacionadas con el desastre o si ha agotado los Gastos de Vida Adicionales proporcionados por su compañía de seguros.
- **Su compañía de seguros niega su reclamación.** Debe proporcionar



documentación que identifique la denegación o exclusiones de su acuerdo de seguro antes de que FEMA considere su elegibilidad para recibir asistencia.

- **No reportó daños en el hogar cuando se inscribió en FEMA.** Si usted informó que su casa no tuvo daños, o no estaba seguro de si estaba dañada, pero más tarde descubre que no es habitable, hágale saber a FEMA. Ayuda a obtener documentación para apoyar su apelación, como una carta de un contratista o un funcionario local diciendo que la casa no es segura para vivir. La carta debe incluir el costo estimado de las reparaciones.
- **El hogar puede ocuparse sin peligro.** La asistencia para vivienda de FEMA normalmente cubre solo los costos que harán que su hogar sea habitable. Los daños en el espacio no esencial, el paisajismo o los alimentos estropeados por lo general no están cubiertos por las subvenciones de FEMA.
- **Prueba de ocupación.** Cuando FEMA no puede verificar la ocupación de su residencia principal, puede proporcionar a FEMA documentación tal como facturas de servicios públicos, un estado de cuenta bancario o de tarjeta de crédito, facturas telefónicas, talonarios de pago, una licencia de conducir, tarjeta de identificación emitida por el estado o tarjeta de registro de votante que muestre la dirección de la vivienda dañada.
- **FEMA no pudo verificar su identidad.** FEMA debe poder verificar su identidad con un número de Seguro Social válido. Al verificar la identidad, FEMA previene el fraude y se asegura de que reciba asistencia en caso de desastre elegible. Para verificar la identidad, puede proporcionar a FEMA documentos, como una copia de su tarjeta de Seguro Social junto con una identificación emitida por el gobierno federal o estatal, un pasaporte de los Estados Unidos, una identificación militar o cierta documentación de la Administración del Seguro Social.
- **No hay asistencia inicial para el alquiler.** Usted indicó al inspector que no estaba dispuesto a mudarse mientras su casa dañada estaba siendo reparada o que era capaz de encontrar otros recursos. Esto lo hizo inelegible para la asistencia de vivienda temporera de FEMA. Sin embargo, es posible que haya recibido más información sobre los daños a su hogar que pueden requerir que se mude. Dado que sus necesidades de vivienda han cambiado, comuníquese con FEMA tan pronto como sea posible para actualizar su estado de vivienda y explicar por qué debe reubicarse.
- **Inquilinos.** Si usted vive en un edificio de apartamentos y el propietario requiere que usted desaloje para que las reparaciones se pueden hacer al edificio, usted debe actualizar su estado con FEMA. Usted puede ser elegible para recibir asistencia.

Los sobrevivientes tienen derecho a apelar la determinación

- **Si usted cree que la cantidad o el tipo de asistencia es incorrecta.** Envíe una



explicación firmada y por escrito que describa por qué cree que la decisión de FEMA es incorrecta. Incluya copias de cualquier documento que respalde su apelación y cualquier prueba de sus pérdidas por desastre.

- **Autorizar a alguien a escribir su carta de apelación.** Si alguien que no sea usted o un co-solicitante está escribiendo su carta, esa persona debe firmar la carta de apelación, y usted debe proporcionar a FEMA una declaración firmada que autorice a esa persona a actuar en su nombre.
- **Debe incluir los siguientes datos en su apelación.** Su nombre completo, su número de solicitud de FEMA y número de desastre (DR-4562-OR), su dirección de residencia primaria antes del desastre y su número de teléfono y dirección actuales deben incluirse en todos los documentos enviados. Los números de solicitud y desastre se imprimen en la página 1 de su carta de determinación, encima de su nombre y dirección.

Instrucciones para Someter su Apelación

Hay cuatro maneras de presentar su carta de apelación y documentos. Asegúrese de incluir la carta de presentación que recibió de FEMA cuando las envíe.

1. Envíe por correo los documentos y su carta a la siguiente dirección dentro de los 60 días posteriores a la recepción de su carta de determinación a la siguiente dirección. **Su carta con los documentos adjuntos debe estar marcada con un matasellos dentro de los 60 días de la fecha en su carta de FEMA con respecto a su elegibilidad.**

Centro Nacional de Servicios de Procesamiento de FEMA Caja P.O. 10055 Hyattsville, MD 20782-7055

2. Envíe su carta por fax y documentos de apoyo al **800-827-8112**.

3. Cargue su carta y documentos de apoyo en línea en disasterassistance.gov/es si tiene una cuenta en línea de FEMA. Para configurar una cuenta en línea de FEMA, visite el sitio y haga clic en "Comprobar su solicitud e iniciar sesión" y siga las instrucciones. **Si tiene preguntas o necesita hablar sobre su estado de inelegibilidad llame a la línea de ayuda de FEMA al 800-621-3362 o a TTY al 800-462-7585.** Aquellos que utilizan 711 o video Relay Service pueden llamar al **800-621-3362**.

- Si utiliza un servicio de retransmisión, como su videoteléfono, Innocaption o CapTel, proporcione su número específico asignado a ese servicio. Es importante que FEMA pueda ponerse en contacto con usted. Tenga en cuenta que las llamadas telefónicas de FEMA pueden provenir de un número no identificado. Los números gratuitos



están abiertos todos los días de 7 a.m. a 10 p.m. Hay operadores en varios idiomas.

Solicite Asistencia por Desastre con FEMA. Los sobrevivientes que necesiten registrarse pueden hacerlo en línea en disasterassistance.gov/es o descargando la aplicación FEMA. También pueden registrarse llamando a la línea de ayuda de FEMA. Cuando se registre para recibir asistencia en caso de desastre de FEMA, preste especial atención a la pregunta **número 24**. Responda "sí" a esta pregunta si tiene una discapacidad, una necesidad de accesibilidad u otra condición médica o de salud. Esta es la mejor manera de notar cualquier pérdida y/o necesidad adicional relacionada con la discapacidad. Esta pregunta también ayudará a identificar otras ayudas para las cuales podría recibir un reembolso.

Invierta las Subvenciones Sabiamente

Las subvenciones por desastre no deben utilizarse para viajes, entretenimiento, gastos de vida regulares o

cualquier gasto discrecional no relacionado con el desastre. Los sobrevivientes deben conservar los recibos durante tres años para mostrar cómo gastaron las subvenciones de FEMA. Si el dinero de la subvención no se utiliza como se describe en la carta, es posible que tenga que pagar a FEMA y podría perder la elegibilidad para más asistencia federal que podría estar disponible más tarde para su recuperación ante desastres.

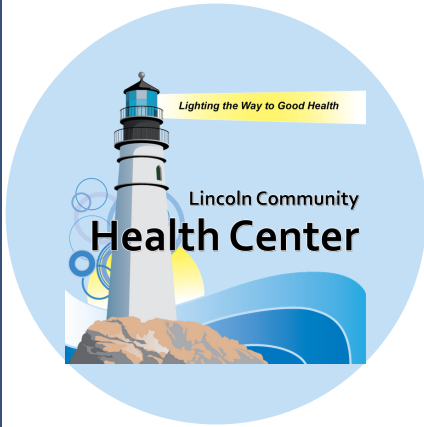
###

La asistencia de recuperación por desastres está disponible sin tener en cuenta la raza, el color, la religión, la nacionalidad, el sexo, la edad, la discapacidad, el dominio del inglés o el estado económico. Si usted o alguien que conoce ha sido discriminado, llame gratis a FEMA al servicio 800-621-FEMA (3362) 711/VRS - Video Relay). Hay operadores en varios idiomas. (Pulse 2 para español). TTY llame al 800-462-7585.



Su salud mental importa

Estamos aquí para ayudar



Salud de Comportamiento de Condado de Lincoln Adultos de salud conductual del Condado de Lincoln

Comuníquese aquí:

Adultos - 541.574.5960

Niño y Familia - 541.265.4179

Opciones de telésalud (Telehealth) disponible!

**Centro de atención
pública de emergencia
centro de llamadas**

541.265.0621

LincolnCoCallCenter@co.lincoln.or.us

Líneas directas

Ayuda Nacional de Prevención del Suicidio: 800-273-8255

Ayuda en Espanol: 888.628.9454

Línea de Juventud Oregón: 877.968.8491

Texto "adolescente a la adolescencia" 839863

Lugar de Mis Hermanas línea de ayuda para la violencia
doméstica: 541.994.5959

Línea directa de desastres: 800.985.5990

Línea Directa De Crisis del condado de Lincoln:

866.266.0288

Sentir estrés y agobiado en un desastre es normal.

Reacciones comunes pueden incluir:

- ansiedad
- Irritabilidad
- Estallido de llanto
- Enfado Intenso
- miedo
- agitación
- Adormecimiento emocional
- Sentimientos de desesperanza

@LincolnHHS 

www.co.lincoln.or.us/hhs

www.co.lincoln.or.us/echomountainfire

Lincoln Alerts: www.co.lincoln.or.us/alerts

Cuido Propio

- Toma descansos de las noticias y las redes sociales
- Coma comidas saludables, haga ejercicio y manténgase activo
- Realiza actividades que disfrutes y te conectes con los demás
- Siga los guías de distanciamiento social
- Trate de dormir lo suficiente
- Practicar técnicas de respiración o meditación
- Rompa grandes tareas en otras más pequeñas
- Pida ayuda cuando la necesite

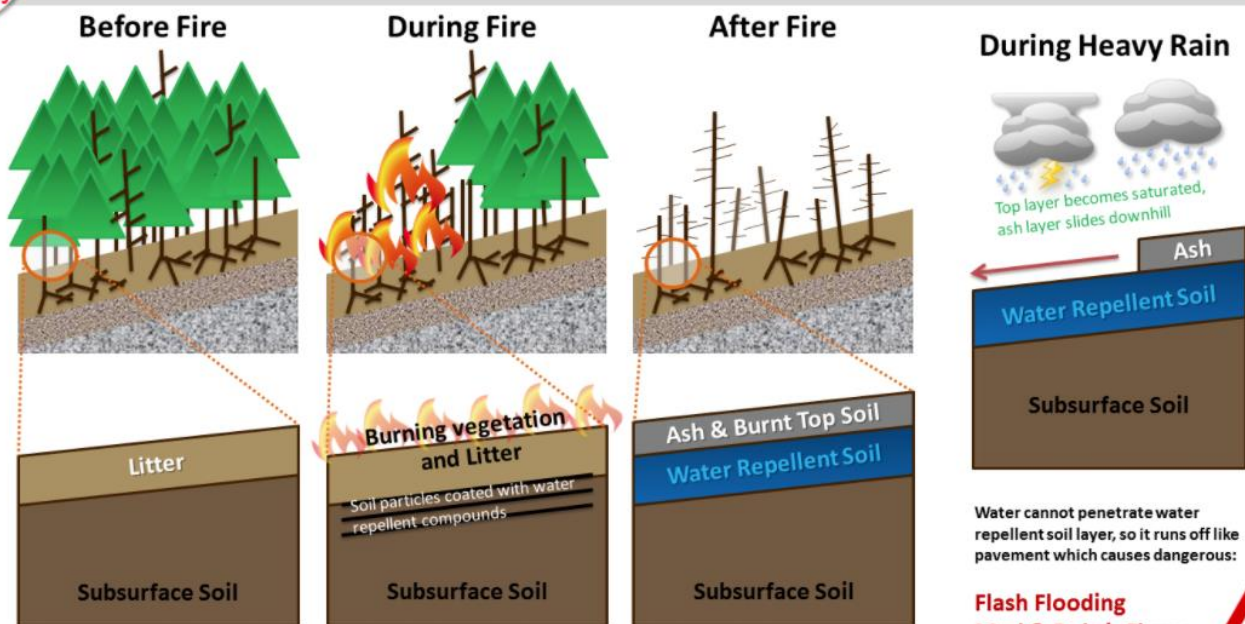
Wildfire Burn Scars are a Flood Risk Infographic

National Weather Service, Portland, OR
October 2020
(Modified from NWS Boise, ID)

National Flood Insurance Program -
Wildfire - www.floodsmart.gov/wildfire
Flooding - www.floodsmart.gov



Wildfire Burn Scars are a Flood Risk



Litter: organic material such as needles, leaves, grass, brush, bark.

Water Repellent Soils: formed when organic material such as trees, scrubs, plants and litter burn at high intensity, water repellent compounds are vaporized, and condense on cooler soil layers below, which prevents soil from absorbing water.

Flash Flooding
Mud & Debris Flows
Mudslides



Heavy rain can produce flash flooding, debris flows, and mudslides in areas that have been burned by wildfires. When organic materials such as trees, scrub brush, plants, and litter on the forest floor burn at high temperatures, water repellent compounds are formed as vapors, and then condense onto cooler layers of soil below the hot fire. This subsequently forms a layer of water repellent soils just below the surface, which prevents soils in the burned area from absorbing water after an intense wildfire. During heavy rainfall following a wildfire, water cannot penetrate the water repellent soil layer, which acts much like a layer of pavement, resulting in enhanced runoff of rain water which can cause **dangerous flash floods, debris flows, and mudslides**. Remember also that rapidly flowing flood waters, debris flows and mudslides **can also affect areas farther downstream from the areas directly affected by the wildfire.**